



СВИДЕТЕЛЬСТВО О ТИПОВОМ ОДОБРЕНИИ
TYPE APPROVAL CERTIFICATE

Изготовитель
Manufacturer

Schaller Automation

Адрес
Address

Industrielle Automationstechnik GmbH & Co. KG

Industriering 14, 66440 Blieskastel, Germany.

Изделие*
Product*

Детекторы масляного тумана типа VISATRON VN XXX/93.

Oil Mist Detectors of VISATRON VN XXX/93 types.

Код номенклатуры 15090500
Code of nomenclature

На основании освидетельствования и проведенных испытаний удостоверяется, что вышеупомянутое(ые) изделие(я) удовлетворяет(ют) требованиям Российского морского регистра судоходства.
This is to certify that on the basis of the survey and tests carried out the above mentioned item(s) complies(ly) with the requirements of Russian Maritime Register of Shipping.

Часть XV "Автоматизация" Правил классификации и постройки морских судов 2012 г. издания и УТ МАКО М67.

Part XV "Automation" of Rules for the classification and construction of sea-going ships, Edition 2012 and IACS UR M67.

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении действительно до 15.08.2017
This Type Approval Certificate is valid until

Настоящее Свидетельство о типовом одобрении теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Type Approval Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи 15.08.2012
Date of issue

№ 12.04037.250

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



(подпись)
(signature)

B.B. Морозов / V. Morozov

(фамилия, инициалы)
name

*Дополнительную информацию смотри на обороте.
Additional information see overleaf.

Технические данные

Technical data

Напряжение питания: 24 В

Потребление воздуха: 0,5 м3/час при давлении 0,8 бар

Степень защиты: IP 54

Operating voltage: 24 V

Air consumption 0,5 m3/h at pressure 0,8 bar

Degree of protection: IP 54

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства

Technical documentation and the date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

Техническая документация одобрена письмом No. 250-A-2480-21234 от 15.08.2012 г.

Technical documentation is approved by the letter No. 250-A-2480-21234 of 15.08.2012.

Образец изделия испытан под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства.

Product's specimen has been tested under the technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping.

Акт № 12.04037.250

от 15.08.2012

Report No.

of

Область применения и ограничения

Application and limitations

Обнаружение масляного тумана в картерах ДВС.

Oil mist detectors for diesel engines.

Вид документа, выдаваемого на изделие

Type of document issued for product

Изделие должно поставляться со Свидетельством Российского морского регистра судоходства по форме 6.5.31.

The product shall be delivered with Russian Maritime Register of Shipping Certificate in accordance with form 6.5.31.